

Eine Erklärung und ein Aufruf der Gruppe Barnim Für alle

Salah Tayyar tot

Wir sind alle Salah!

Demonstration Sonntag, 21.3.21, 13 Uhr, Eberswalde Hbf



15.03.2021

Salah Tayyar, ein Geflüchteter aus dem Tschad, nahm sich am Donnerstag, den 11.03.2021, in seinem Wohnhaus in der Stadt Eberswalde im Landkreis Barnim das Leben. Grund dafür ist der psychologische Druck, dem er lange Zeit vom deutschen Asylsystem ausgesetzt war. Er hat Verwandte und Freunde in Deutschland, wir stehen mit ihnen in Kontakt.

Die Verwandten und Freunde brauchen unsere Solidarität. Wir wollen auch finanziell solidarisch sein. Freunde und Familienmitglieder brauchen Geld für die anfallenden Kosten für eine Beerdigung oder für die Überführung des Körpers (das ist noch nicht klar).

Salah litt unter dem starken Druck der üblichen Asylverfahren. Er wusste, dass er im April **zum Gericht musste, weil er gegen die Ablehnung des Asylantrages durch das BAMF** geklagt hatte. Er wusste, dass Menschen aus dem Tschad kaum Chancen auf Anerkennung haben.

Als Geflüchtete haben wir eine klare Meinung über den Selbstmord dieses jungen Mannes, der während seines Aufenthalts in Deutschland fast 8 Jahre lang ohne

sicheren Aufenthaltstitel an der Ungewissheit gelitten hat. Dieser Druck führte zu seinem Selbstmord. Diesem Druck ist eine große Gruppe von Geflüchteten im Barnim und ganz Deutschland ausgesetzt.

In Brandenburg lebende Geflüchtete sind an allen öffentlichen Orten täglichem Rassismus ausgesetzt, zusätzlich zu dem Rassismus, der im gesamten Land jeden Tag eskaliert. Anzeigen von rassistischen Vorfälle haben in letzter Zeit zugenommen.

Die Verantwortung für Salahs Selbstmord tragen die deutsche Regierung, das Land Brandenburg und die lokale Verwaltung im Landkreis Barnim. Wir erklären unsere volle Solidarität mit seiner Familie und seinen Freunden.

Salahs Fall ist der eines Opfers des Asylsystems, eines rassistischen Regimes, das Geflüchtete so lange verfolgt und unter Druck setzt, bis sie den Selbstmord als letzten Ausweg sehen.

Was kommt als nächstes ?

Deshalb erklären wir als „Barnim für alle“-Gruppe unseren Widerstand gegen dieses tödliche und zerstörerische System, das Menschen auf dem Gewissen hat. Wir lassen das nicht stehen - wir vergeben nicht, wir vergessen nicht.

Deshalb werden wir am Sonntag, den 21.03.2021, am internationalen Tag gegen Rassismus, in der Stadt Eberswalde eine Demonstration abhalten, die vom Hauptbahnhof bis zu seinem Todesort im Brandenburgischen Viertel führt. Die Versammlung wird um 13.00 Uhr am Hauptbahnhof in Eberswalde beginnen. (Wir überlegen auch eine weitere Demonstration am Dienstag, 23.3. in der Innenstadt zu machen.)

Um dies zu erreichen, benötigen wir Eure finanzielle Unterstützung durch eine Spende, und wir benötigen Eure Teilnahme an den von uns geplanten Demonstrationen.

Zeigt Eure Solidarität!

*Denkst du auch manchmal an Suizid? Bitte sprich mit Freund*innen oder kontaktiere die anonymen Hotlines:*

<https://www.berliner-krisendienst.de/>

<https://www.berliner-notruf.de/>

Tel. 0800-111 0 222

Spendenkonto:

Barnim für alle

IBAN: DE 78 1705 2000 1110 0262 22

Sparkasse Barnim

Verwendungszweck: Wir sind alle Salah!

Emailadresse: refugees-welcome@so36.net

Websites: <http://refugeeswelcomebarnim.blogspot.de/>,

<https://b-asyl-barnim.de>

English

A statement and an appeal of the group 'Barnim für Alle'

Salah Tayyar dead!!!!

We are all Salah!

Demonstration Sunday, 21.3.21, 13 o'clock, Eberswalde main station



15.03.2021

Salah Tayyar, a refugee from Chad, committed suicide on Thursday, 11.03.2021, at his apartment building in the city of Eberswalde in the district of Barnim. The reason is the psychological pressure he was exposed to for a long time by the German asylum system. He has relatives and friends in Germany, we are in contact with them. The relatives and friends need our solidarity. We also want to be in solidarity financially. Friends and family members need money for the costs incurred for a funeral or for the transfer of the body (this is not yet clear).

Salah suffered from the intense pressure of the usual asylum procedures. He knew that he had to go to court in April because he had filed a complaint against the rejection of his asylum application by the BAMF. He knew that people from Chad have little chance of being recognized. As refugees, we have a clear opinion about the suicide of this young man who suffered from uncertainty for almost 8 years during his stay in Germany without a secure residence title. This pressure led to his suicide. A large group of refugees in Barnim and all over Germany are exposed to this pressure. Refugees living in

Brandenburg face daily racism in all public places, in addition to the racism that escalates across the country every day. Reports of racist incidents have increased recently. The responsibility for Salah's suicide lies with the German government, the state of Brandenburg, and the local administration in the Barnim district. We declare our full solidarity with his family and friends.

Salah's case is that of a victim of the asylum system, a racist regime that persecutes and pressures refugees until they see suicide as a last resort. What comes next ? Therefore, as a "Barnim für Alle" group, we declare our opposition to this deadly and destructive system that has people on its conscience. We will not let this stand - we do not forgive, we do not forget. Therefore, on Sunday, March 21, 2021, on the international day against racism, we will hold a demonstration in the city of Eberswalde, leading from the main train station to the place of his death in the Brandenburg Viertel. The gathering will begin at 13:00 at the main train station in Eberswalde. (We are also considering doing another demonstration on Tuesday, 3/23 in the city center). In order to achieve this, we need your financial support through a donation, and we need your participation in the demonstrations we are planning. Show your solidarity!

Are you having suicidal thoughts? Please contact friends or Anonymous hotline:

<https://www.berliner-krisendienst.de/en/>

<https://www.berliner-notruf.de/>

Tel. 0800-111 0 222

Spendenkonto:

Barnim für alle

IBAN: DE 78 1705 2000 1110 0262 22

Sparkasse Barnim

Verwendungszweck: Wir sind alle Salah!

Emailadresse: refugees-welcome@so36.net

Websites: <http://refugeeswelcomebarnim.blogspot.de/>,

<https://b-asyl-barnim.de>

Arabisch

ونداء من مجموعة بارنيم للجميع

. وفاة صلاح طاهر



15.03.2021

توفي اللاجئ صلاح طاهر في يوم الخميس الموافق 11.03.2021 وذلك بانه قفز من الطابق السادس في مكان اقامته في مدينة ايرسفال في مقاطعة بارنيم ، والسبب في ذلك هو الضغوط النفسية التي تعرض لها في من قبل نظام اللجوء الالماني لفترة طويلة ، الضحية له اقارب واصدقاء متعددين في المانيا ونحن على تواصل معهم

الاقارب والاصدقاء بحاجة الى تضامننا ، وتضامننا الحالي يكون بتمويل الاصدقاء والاسرة اللذين هم بحاجة الى كل تكاليف القيام بالعزاء عليه تجدون حسابنا البنكي في البيان ادنا . كان صلاح مقيم تحت اجراءات اللجوء المعتادة والتي دائما ما تاخذ فترات طويلة من الضغط علما بانه كان مقبلا في الفترة المقبلة على محكمة الاستئناف لانه قدم طعنا في قرار رفض الطلب من قبل دائرة الهجرة واللجئين

ونحن كلاجئين لدينا رأي واضح في انتحار هذا الشاب ، الذي تعرض في خلال اقامته في المانيا ما يقارب الـ 8 سنوات دون الحصول على الإقامة مما ادى الى انتحاره نسبة لتلك الضغوط ، وهذه الضغوط يتعرض عليها مجموعة كبيرة من اللاجئين في مقاطعة بارنيم وكل المانيا . يتعرض اللاجئين المقيمين في ولاية براندنبورغ للعنصرية اليومية في كل الاماكن العامة ، بالاضافة للعنصرية التي تتصاعد كل يوم في كل المقاطعة كما كثرت الشكاوي عن الانتهاكات المستمرة في الفترة الاخيرة

نحن نحمل مسؤولية انتحار صلاح للحكومة الالمانية والحكومة المحلية في منطقة بارنيم ونعلن كامل تضامننا مع اسرته واصدقائه

صلاح هو عبارة عن ضحية من ضحايا نظام اللجوء في ولاية برادنبورغ الذي هو نظام عنصري في الاساس يعمل دائما . على اضطهاد وضغط اللاجئين بصورة مستمرة ولفترات طويلة حتى الوصول للانتحار

ماذا بعد ؟

عليه نحن نعلن انه اننا في مجموع بارنيم للجميع مقاومتنا لهذا النظام القاتل والمدمر للانسانية ، لن نغفر ولن نسامح .ولن نتجاوز

لذلك سوف نقوم بعمل مظاهرة في يوم الاحد الموافق 21.03.2021 في مدينة ايبيرسفالد ابتداء من محطة القطار الرئيسية حتى المكان الذي توفي فيه ، سيكون التجمع في محطة القطار الرئيسية لايبيرسفالد في تمام ال1 ظهرا ، وسيكون هناك مظاهرة كبيرة وطويلة ليوم كامل سنتحرك فيها خلال المدينة في محطات مختلفة ، سنتوقف في كل . المؤسسات والمناطق التي يمارس فيها العنصرية وسنتحدث عنها .لعمل هذا المجهود نحتاج لدعمكم المادي بالتبرع لنا ونحن في حوجة لحضوركم ايضا بالمظاهرات التي خططنا لها اظهروا !

Spendenkonto:

Barnim für alle

IBAN: DE 78 1705 2000 1110 0262 22

Sparkasse Barnim

Verwendungszweck: Wir sind alle Salah!

Emailadresse: refugees-welcome@so36.net

Websites: <http://refugeeswelcomebarnim.blogspot.de/>,

<https://b-asyl-barnim.de>

اعلامیه و فراخوانی از گروه بارنیم برای همه

...صلاح تیار درگذشت

!همه ما صلاح هستیم

تظاهرات یکشنبه، 21 مارس ، 1 بعد از ظهر 21.03.2021

صلاح تیار ، پناهنده ای از چاد ، پنجشنبه ، 11 مارس 2021 هنگامی که از طبقه ششم خانه خود در شهر ابرسوالده در منطقه بارنیم به پایین انداخت، درگذشت. دلیل این امر فشار روانی است که وی برای مدت طولانی از طریق سیستم پناهندگی آلمان در معرض آن بود. او در آلمان اقوام و دوستان خود را دارد ، ما با آنها در ارتباط هستیم

اقوام و دوستان به همبستگی ما احتیاج دارند. ما همچنین می خواهیم از نظر مالی همبستگی نشان دهیم. دوستان و اعضای خانواده برای پرداخت هزینه مراسم تشییع جنازه یا تشییع جنازه به پول نیاز دارند (این هنوز مشخص نیست).

صلاح از فشار شدید مراحل معمول پناهندگی رنج می برد. او می دانست که باید در ماه آوریل به دادگاه برود زیرا از رد شکایت کرده بود. او می دانست که مردم چاد شانس کمی برای قبولی کیس BAMF درخواست پناهندگی توسط پناهندگی دارند

ما به عنوان پناهنده ، نظر روشنی در مورد خودکشی این جوان داریم که تقریباً 8 سال بدون اجازه اقامت امن در آلمان از عدم اطمینان رنج برده است. این فشار منجر به خودکشی وی شد. گروه بزرگی از پناهندگان در بارنیم و کل آلمان در معرض این فشار قرار دارند

پناهجویانی که در براندنبورگ زندگی می کنند ، علاوه بر نژادپرستی که هر روز در سراسر کشور افزایش می یابد ، در همه مکان های عمومی در معرض نژادپرستی هستند. اخیراً گزارشات مربوط به حوادث نژادپرستانه افزایش یافته است.

دولت آلمان ، ایالت براندنبورگ و دولت محلی در منطقه بارنیم مسئول خودکشی صلاح هستند. ما همبستگی کامل خود را با خانواده و دوستانش اعلام می داریم

پرونده صلاح مربوط به قربانیان سیستم پناهندگی است ، رژیمی نژادپرست که پناهندگان را مورد آزار و اذیت و فشار قرار می دهد تا زمانی که آنها خودکشی را به عنوان آخرین چاره ببینند

...و دیگر هیچ

به همین دلیل است که ما به عنوان گروه "بارنیم برای همه" مقاومت خود را در برابر این سیستم کشنده و ویرانگر اعلام می کنیم که افرادی را که وجدان خودشان را دارند. ما اجازه نمی دهیم که بایستد - ما نمی نمیخواهیم و فراموش نمی کنیم

به همین دلیل ما یکشنبه ، 21 مارس 2021 ، در روز جهانی مبارزه با نژادپرستی ، تظاهراتی در شهر ابرسوالده برگزار خواهیم کرد که از ایستگاه قطار اصلی به محل مرگ وی در محله براندنبورگ منتهی می شود. این جلسه در ساعت 13 آغاز می شود. (همچنین در حال بررسی برگزاری تظاهرات دیگری در مرکز Eberswalde در ایستگاه اصلی قطار در شهر در روز سه شنبه 23 مارس هستیم.)

برای دستیابی به این هدف ، ما به کمک مالی شما از طریق کمک مالی و مشارکت شما در تظاهراتی که برنامه ریزی کرده ایم نیاز داریم

!همبستگی خود را نشان دهید

:حساب کمک مالی

بارنیم برای همه

IBAN: DE 78 1705 2000 1110 0262 22

اسپارکاسه بارنیم

!هدف: همه ما صلاح هستیم

آدرس ایمیل: penabel-welcome@so36.net

، وب سایت ها: <http://refugeeswelcomebarnim.blogspot.de/>

<https://b-asyl-barnim.de>